

## **Shanghai Pudong New Area ja Kuopio - ystävyyskaupunkivierailu ja Suomi 100 v-juhlanäyttely**

### **Markkinointijohtaja Kirsi Soininen Markkinointi, viestintä ja asiakaspalvelu**

#### **Taustaa**

#### **Kuopion kaupungin ja Shanghain alueen yhteistyön lähtökohdat**

Kuopion kaupungin ja Shanghai Pudongin yhteistyö käynnistyi teknologiakeskusten yhteistyömahdollisuuksien selvittämisellä vuonna 2000. Tämän jälkeen toiminta laajentui monipuoliseksi yhteistyöksi mm. koulutuksessa, asiantuntija- ja opiskelijaliikkuvuudessa, yritystoiminnassa sekä tutkimus- ja kehittämistyössä.

Vuonna 2012 Kuopio ja Shanghai Pudong solmivat ystävyyskaupunkisopimuksen. Kuopio on ainoa Shanghai Pudongin ystävyyskaupunki. Shanghai Pudong on Shanghain innovaatioiden ja kehittämisen keskus, jossa on noin viisi miljoonaa asukasta.

Kiinalaiset viranomaiset ovat palkinneet Kuopion China International Friendship-City Exchange and Cooperation Award –tunnustuspalkinnolla Shanghai Pudongin kanssa toteutettuun laajaan yhteistyöhön liittyen. Kyseinen tunnustuspalkinto jaetaan kahden vuoden välein ja sen myönsivät China International Friendship Association ja China International Friendship-City Alliance. Kuopion kaupunki oli Shanghain alueen ystävyyskaupungeista ainoa, jolle tunnustus vuonna 2016 myönnettiin.

Toiminta Kuopion ja Shanghai Pudongin kanssa on syventynyt edelleen. Kuopion kaupungin osalta yhteistyö ja aktiviteetit ovat lisääntyneet viime aikoina voimakkaasti erityisesti opetus- ja koulutuspuolella ja säilyneet hyvin säännöllisinä kulttuuripuolella.

#### **Yhteistyön tavoitteet ja vaikuttavuus**

Yhteistyön ensisijaisena lähtökohtana on tukea Kuopion ja alueen kansainvälistymistä ja vahvistaa yhteistyötä teknologiapuistojen kesken sekä edistää yritysten liiketoiminnan kehittymistä sekä muiden toimijoiden välistä yhteistyötä. Kuopioon on tätä varten muodostunut poikkeuksellisen tiivis yhteistyöverkosto, johon kuuluu Kuopion kaupunki, Itä-Suomen yliopisto (UEF), Kuopion alueen kauppakamari, Savonia-ammattikorkeakoulu ja Savon koulutus kuntayhtymä (SAKKY). Yhteistyöverkoston toimintaa koordinoi Kuopion kaupunki.

Kuopion kaupunki on pystynyt vastaamaan yritysten yhä enenevään kiinnostukseen Kiinan markkinoita kohtaan; erityisesti liittyen alueen yritysten tarpeisiin löytää kontakteja Shanghain suunnalta. 2015 kaupunginjohtajan dele-

04.09.2017

gaatiossa Kiinaan osallistui Kuopiosta yksitoista yritystä edustaen esim. clean-tech- ja rakennusalaan, sekä terveys- ja hyvinvointialoja.

Yhteistyön ylläpitäminen ja edelleen kehittäminen on edellyttänyt paikallishallinnon ja tarvittavien rajapintojen ja kontaktien hyvää tuntemusta sekä henkilökohtaisia suhteita.

### **Näyttely Yun Jian Art Museumissa 12.–27.10.2017**

Kuopion kaupungin kansainvälisen toiminnan suunnitelmassa vuodelle 2017 on Kuopion ja Ritva-Liisa Pohjalaisen näyttelyn järjestäminen ystävyyskaupungissa Shanghai Pudongissa. Näyttely kuuluu kaupunkien väliseen kulttuurivaihtosopimukseen. Näyttely juhlistaa kaupunkien viisivuotista ystävyystä, mutta on samalla Suomen juhluvuoden yksi päätapahtuma Shanghaissa.

Kuopion kaupungin ja Shanghai Pudongin välistä kulttuurialan sopimusta on jatkettu lokakuussa 2015 seuraavalle kahdelle vuodelle Kuopion kaupunginjohtajan yritysdelegaation vierailun yhteydessä. Sopimukseen sisältyy muun muassa, että kaupungit esittäytyvät toistensa luona vuorovuosin erilaisin näyttelyin ja tapahtumin. Vuonna 2015 Kuopion ystävyyskaupungin taiteilijat demonstroivat kalligrafiataitojansa yleisölle avoimessa näytöksessä Kuopion musiikkikeskuksella. Vuoden 2014 lokakuussa Kuopio esittäytyi shanghaiilaisille Kuopio – the City of Four Seasons-valokuvanäyttelyssä. Kulttuuridelegaatio Shanghai Pudongista vieraili Kuopiossa syyskuussa 2016. Suomi 100-juhluvuoden yhteyteen päätettiin tuolloin viedä Ritva-Liisa Pohjalaisen näyttely.

Kuopio ja Shanghai Pudong juhlistavat kaupunkien välistä ystävyystään Yun Jian Art Museumissa Shanghai World Financial Centerissa lokakuussa 2017. Näyttely koostuu taiteilija Ritva-Liisa Pohjalaisen 52 uniikin lasiteoksen näytelmästä, joka avaa näkymiä suomalaisuuteen ja suomalaisen naisen tarinaan Suomen 100. juhluvuoden kunniaksi.

Ritva-Liisa Pohjalainen valikoitui taiteilijaksi näyttelyyn, kun Shanghai Pudongin kulttuurijohto vieraili Kuopiossa ja Pohjalaisen kotigalleriassa 2015 ja 2016. Tämän jälkeen kulttuurijohto lähetti virallisen kutsun näyttelyjärjestelyyn lasitaiteilija Ritva-Liisa Pohjalaiselle. Näyttelyä on valmisteltu vuodesta 2016.

Vuoden 2017 näyttelyn yhteistyöverkostossa ovat keskeisinä toimijoina mukana Shanghai Pudongin hallinto, Suomen pääkonsulaatti, Finpro ja VisitFinland sekä suomalainen kauppakamari Shanghaissa, FSBC. Suomen valtion toimijat pitävät näyttelyä yhtenä merkittävistä Suomen 100.vuotistapahtumista Kiinassa.

Lasitaiteen lisäksi Kuopio esitellään matkailullisena Järvi-Suomen pääkaupunkina. Esille nousee myös vahva hyvinvointi- ja terveysosaaminen, koulutusvienti sekä ystävyyskaupunkisuhteen monipuolinen yhteistyö koulutuksen ja kulttuurivaihdon osalta.

Shanghai Pudong New Areaan kaupungin johto vierailee Kuopiossa kuukautta ennen näyttelyn avajaisia 10.-12.9. Vierailun tarkoituksena on käydä virallinen neuvottelu ystävyyskaupunkisuhteen jatkosta ja vahvistaa suhteen jatkuminen.

### **Näyttelyn tavoitteet**

04.09.2017

Näyttelyn tavoitteet liittyvät kuopiolaisten yritysten kansainvälistymisen tukemiseen, Kuopio-tunnettuuden kasvattamiseen Shanghaissa sekä matkailun kansainvälistymisen kasvattamiseen. Näyttelyn yhteydessä pilotoidaan uudenlaista kansainvälistymisen toimintamallia, jota voidaan hyödyntää myös muissa yhteyksissä yhdessä elinkeinoelämän kanssa. Yritysten kansainvälistymisestä on vaikuttavuutta on verotulojen kasvuun ja kaupungin kansainvälistymiseen.

Näyttelyyn kohdistuu myös erityistä viestintää sekä Suomessa että Kiinassa tavoitteena nostaa Kuopion ja Kuopion kansainvälisen toiminnan tunnettuutta.

Näyttelyyn on lähdössä 10-20 Kuopion alueen toimijaa ja yrittäjää, joilla on Shanghaissa räätälöityjä toimialaansa linkittyviä kohtaamisia. Tavoitteena Kuopion alueen yrityksillä on löytää liiketoimintakumppaneita Kiinasta.

Näyttelyä tarjotaan myös muille Shanghaissa operoiville suomalaisille yrityksille ja toimijoille verkostoitumis- ja kohtaamisalustana.

### **Näyttelyn ja Kiina-delegaation liittyvät kustannukset – kansainvälisen toiminnan määräraha**

Kansainvälisen toiminnan käyttösuunnitelmassa 2017, (kj. pk. 17.1.2017 § 6 (asianro 8911/2016); Kansainvälisen toiminnan käyttösuunnitelma 2017) on Shanghai Pudong –ystävyydekaupunkitoimintaan varattu yhteensä 55 100 euroa.

Kulttuurivaihtosopimukseen liittyen käyttösuunnitelmassa linjataan kaupungin osuus Ritva-Liisa Pohjalaisen näyttelystä 30.000 euroa. Kaupungin osuus kustannuksista maksetaan avustuksena.

Lisäksi Kuopio-näyttelyyn liittyvät materiaalikulut, viestintä ja näyttelysite maksetaan kansainvälisen toiminnan määrärahasta.

Kuopion kaupungin viralliseen delegaatioon osallistuvat kaupunginvaltuuston puheenjohtaja Sari Raassina ja kaupunginhallituksen puheenjohtaja Antti Kivelä.

Delegaatiota johtaa palvelualuejohtaja Pekka Vähäkangas. Virkamiehistä matkalle osallistuvat: musiikkikeskuksen johtaja Michael Claussen ja teatterinjohtaja Pekka Laasonen. Yrityspalveluista elinkeinojohtaja Jukka Pitkänen. Kasvun ja oppimisen palvelualueelta opetusjohtaja Leena Auvinen. Näyttelystä vastaavat markkinointijohtaja Kirsi Soininen ja yhteistyökoordinaattori Ulla Vuori. Kullakin virkamiehellä on omaan vastuualueeseen liittyviä tapaamisia ja ohjelmaa Kiinassa tavoitteena laajentaa kansainvälistä toimintaa kullakin vastuualueella.

### **Esitys**

Esitän, että Ritva-Liisa Pohjalaiselle myönnetään suunnitelman mukainen avustus kansainvälisen toiminnan määrärahasta 30.000 euroa.

04.09.2017

Kaupunginhallituksen ja kaupunginvaltuuston puheenjohtajien matkakulut maksetaan kaupunginvaltuuston ja kaupunginhallituksen käyttömäärärahoista.

Esityslistan viiteaineistona jaetaan kokoukseen osallistuville Kuopio goes Shanghai esittelymateriaalia.

Viiteaineisto

- 1 2479/2017 Kuopio goes Shanghai esittelymateriaali (jaetaan kokoukseen osallistuville)

Valmistelija

Kirsi Soininen

etunimi.sukunimi(at)kuopio.fi

puh. +358 17 18 2020

**Päätösehdotus**

Vs. kaupunginjohtaja Jarmo Pirhonen

Kaupunginhallitus hyväksyy markkinointijohtajan esityksen.

**Päätös**

Merkittiin, että asiakohda käsiteltiin asiakohdan 13 käsittelyn jälkeen.

Keskusteltuaan kaupunginhallitus hyväksyi yksimielisesti vs. kaupunginjohtajan tekemän päätösehdotuksen.

